

INSCRIPTION

NOM	
ORGANISATION	
ADRESSE	
VILLE	
PROVINCE OU ÉTAT	CODE POSTAL
PAYS	
N° TÉLÉPHONE	N° TÉLÉCOPIEUR
COURRIEL	
Coûts	
Avant le 15 mai	
<input type="checkbox"/> 100 \$ (tarif régulier)	
<input type="checkbox"/> 50 \$ (étudiants ou personnes de 65 ans et plus)	
Après le 15 mai	
<input type="checkbox"/> 125 \$ (tarif régulier)	
<input type="checkbox"/> 75 \$ (étudiants ou personnes de 65 ans ou plus)	
Mode de paiement	
<input type="checkbox"/> Chèque ou traite bancaire	
<input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> Mastercard	
(Faites le chèque à l'ordre de « WEAAD-2008 »)	
NUMÉRO DE CARTE DE CRÉDIT	
DATE D'EXPIRATION	
NOM DU DÉTENTEUR DE LA CARTE	
SIGNATURE DU DÉTENTEUR DE LA CARTE	

COMMENT S'INSCRIRE?

Deux façons de s'inscrire :

- 1) Si vous payez par carte de crédit, envoyez le formulaire dûment rempli par télécopieur à l'attention de Gloria Gutman, au 1-778-782-5066.
- 2) Si vous payez par chèque, envoyez le formulaire dûment rempli, ainsi que le chèque ou la traite bancaire, à l'adresse suivante :
Journée internationale de sensibilisation aux abus envers les aînés 2008
a/s du Centre de recherche en gérontologie
Université Simon Fraser
2800—515 West Hastings Street
Vancouver (C.B.) Canada V6B 5K3
À l'attention de : Gloria Gutman

Frais d'inscription

Les frais d'inscription à la conférence couvrent votre participation à toutes les sessions, toutes les pauses-café, le dîner et la réception du 16 juin, les documents imprimés et la taxe sur les produits et services.

Chambres d'hôtel

Des chambres à prix abordables ont été réservées au Embassy Hotel and Suites, situé au 25, rue Cartier à Ottawa. Il s'agit de studios à 105 \$ et de suites à une chambre à occupation simple ou double à 118 \$, taxes en sus. Chaque chambre est dotée d'une cuisinette tout équipée. La plupart possèdent un grand lit ou deux lits doubles et un grand nombre d'entre elles ont un divan-lit. Pour réserver, composez le 1-800-661-5495 et mentionnez le numéro du groupe (221073) pour payer le tarif accordé à l'INPEA. RIPAA.

Exigences relatives aux repas

Veuillez indiquer si vous désirez des :

- Repas végétariens
- Repas spéciaux (allergies alimentaires : précisez)

Interprétation simultanée

Des services d'interprétation simultanée de l'anglais au français seront offerts pour toutes les sessions plénières. Cochez ici si vous avez besoin d'un écouteur :
 Écouteur pour l'interprétation simultanée

Signature : _____

Politique d'annulation

Vous devez annuler votre inscription avant le 11 juin 2008, sinon, vous ne serez pas remboursé. Les remboursements seront traités après la conférence. Vous pouvez aussi demander à quelqu'un d'autre de vous remplacer.

À qui s'adresse la conférence?

Cette conférence intéressera les ministères et services fédéraux, provinciaux et territoriaux, ainsi que les États, les décideurs et les personnes qui donnent des soins de santé et des services sociaux aux aînés. Elle s'adresse aussi aux organismes de défense des droits de la personne, aux groupes d'aide aux victimes de violence familiale, aux agents de police et d'application de la loi, aux organismes des secteurs privé et public et aux personnes qui travaillent auprès des aînés au sein d'un organisme communautaire ou d'une institution (p. ex. les administrateurs d'agences de soins à domicile, de logements ou de centres de santé), de même qu'au personnel d'organismes œuvrant auprès des personnes âgées, aux éducateurs, aux chercheurs, aux étudiants, aux aînés et à leur famille, aux défenseurs et aux bénévoles qui travaillent en leur nom.

DEMANDE D'AFFICHES

Dans le cadre de la conférence, un nombre limité d'affiches seront présentées pour annoncer des programmes de services uniques, des initiatives en matière d'éducation ou de législation, ou des projets de recherche liés au thème de la conférence. Si vous désirez présenter une affiche, vous devez d'abord nous la résumer en 200 mots. Notez que vous devez être inscrit à la conférence. Nous invitons les groupes et les organismes communautaires, les étudiants et les chercheurs universitaires ou œuvrant en milieu communautaire à présenter une affiche.

Vous avez jusqu'au 30 mai 2008 pour envoyer le résumé, par courriel, à la secrétaire de la conférence, M^{me} Christen Erlingsson (christen.erlingsson@hik.se). Si votre affiche est retenue, vous recevrez une confirmation par courriel dans les sept jours suivant la date limite ci-dessus.

Concours d'affiches pour les étudiants

Des prix en argent seront remis aux meilleures affiches présentées par des étudiants. Il y aura un premier prix de 500 \$, et deux autres prix de 250 \$.

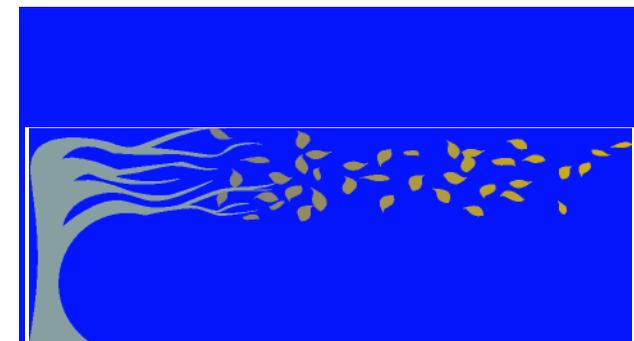


Comité organisateur

Elizabeth Podnieks (présidente), Gloria Gutman et Lynn McDonald (coprésidentes), Christen Erlingsson (secrétaire) Toni Antonucci, Pat Brownell, Lia Diachman, Elizabeth Esteves, Jessica Frank, Ariela Lowenstein, Betty Malks, Jn-Guy Saint-Gelais, Susan Somers, Cynthia Thomas.

Représentants étudiants

É.-U. : Temple Byars, Fordham University, et Amber Dixon, Columbia University;
Canada : Judith Kwok, Université de Toronto.



JOURNÉE INTERNATIONALE DE SENSIBILISATION AUX ABUS ENVERS LES AÎNÉS 2008

Acquérir des connaissances et créer des réseaux pour lutter contre les mauvais traitements envers les aînés : à la défense des droits de la personne

Conférence de deux jours organisée par l'International Network for Prevention of Elder Abuse et le Réseau canadien pour la prévention des mauvais traitements envers les aîné(e)s

LES 16 et 17 JUIN 2008

Centre de conférences du gouvernement
2, rue Rideau, Ottawa (Ontario)

Partout dans le monde, des aînés sont victimes de négligence ou de mauvais traitements. Aucun pays, aucune culture n'est à l'abri, car ce problème ne connaît pas de frontières. Le nombre d'aînés qui en sont victimes augmentera considérablement à mesure que la population mondiale vieillira, à moins que des mesures soient prises pour lutter contre ce problème.

Les solutions : au cœur de la conférence

Le premier jour débute par une description d'approches innovatrices en matière de services, de politiques et de programmes mises en place par le pays hôte, le Canada, pour lutter contre les mauvais traitements envers les aînés. Comme plusieurs autres régions du monde, le Canada a fait beaucoup de chemin à cet égard depuis que le problème a été pour la première fois reconnu, il y a 30 ans, comme étant une question de droits de la personne. Il reste toutefois encore beaucoup de travail à accomplir avant que les aînés n'en soient plus victimes. La discussion sur l'expérience canadienne servira de point de départ à l'analyse des activités menées dans d'autres pays.

On soulignera la Journée internationale de sensibilisation aux abus envers les aînés, qui est l'événement mondial et officiel de l'INPEA, le 16 juin après-midi. Les représentants des corps consulaires seront invités à se joindre aux participants de la conférence pour en apprendre davantage sur la mise en place des recommandations du Plan d'action international 2002 de Madrid sur le vieillissement, de l'ONU. Une attention particulière sera portée aux pays en développement et aux pays en transition.

La deuxième journée commencera par une analyse des mauvais traitements envers les aînés du point de vue de la prévention de la violence familiale. Suivra ensuite une présentation d'un groupe de spécialistes sur les pratiques exemplaires adoptées dans le monde.

Puis, on se penchera sur le rôle des ONG dans la promotion du programme de prévention des mauvais traitements. Les participants seront ensuite divisés en petits groupes afin de déterminer ce qui serait considéré comme une réussite dans la lutte contre les mauvais traitements envers les aînés à l'échelle locale, régionale et internationale. Ils devront établir des objectifs à court, moyen et long terme, ainsi que des stratégies pour atteindre ces objectifs.

La conférence se terminera par l'établissement d'un plan d'action pour les cinq prochaines années, afin de promouvoir le Plan d'action de Madrid et son objectif : créer un monde où chacun, peu importe son âge, est bien traité, et où les aînés ne sont plus victimes de mauvais traitements.

PROGRAMME 16 juin 2008

8 h Inscription et pose des affiches

9 h Mot de bienvenue

Elizabeth Podnieks, vice-présidente de l'INPEA et présidente du comité organisateur de la conférence

Approches innovatrices adoptées par le Canada pour prévenir les mauvais traitements envers les aînés et y mettre fin

9 h 15 Partie 1 : Faits saillants de six provinces

Président : *Jn-Guy Saint-Gelais*, vice-président du Réseau canadien pour la prévention des mauvais traitements envers les aîné(e)s

Ontario : Inspiration et collaboration – Geoff Quirt, sous-ministre adjoint, Secrétariat aux affaires des personnes âgées de l'Ontario, Teri Kay, directrice exécutive, Réseau ontarien pour la prévention des mauvais traitements envers les personnes âgées et Raeann Rideout, conseillère régionale

Prévention de la violence au Québec : une simple vision menant à l'innovation et à la mobilisation – Hélène Wavroch, directrice exécutive, Réseau québécois pour contrer la violence à l'égard des aînés

L'excellence de la région de l'Ouest – Alison Leaney, BC Association of Community Response Networks et Public Guardian and Trustee of BC, Susan Crichton, Secrétariat des personnes âgées du Manitoba et Amanda Brown, RE:ACT, Vancouver Coastal Health

10 h 30 Pause-café

11 h Partie 2 : Points de vue de l'Atlantique et du Nord et perspectives nationales

Prévention des mauvais traitements : pratiques exemplaires du Canada atlantique – Barb Baker, Secrétariat des personnes âgées de la Nouvelle-Écosse, Rosemary Lester, Centre de ressources pour aînés et membre du groupe de travail spécial sur les mauvais traitements envers les personnes âgées de l'Î.-P.-É.

Stratégie de prévention de la violence dans les communautés inuites – Ulrike Komaksiutiksak, directrice de programmes, Association des femmes Inuit du Canada

Faire la promotion des mesures, les comprendre et passer à l'action : le rôle unique du Réseau canadien pour la prévention des mauvais traitements envers les aîné(e)s : Charmaine Spencer, coprésidente du Réseau

Gouvernement du Canada, programme Nouveaux Horizons pour les aînés – Margaret Robinson, gestionnaire de programme

12 h 30 Dîner

Organisé par le gouvernement du Canada

PROGRAMME 16 juin 2008

Cérémonie officielle de la Journée internationale de sensibilisation aux abus envers les aînés

14 h Mot de bienvenue

Elizabeth Podnieks, vice-présidente de l'INPEA

14 h 15 Le gouvernement du Canada et les mauvais traitements envers les aînés : changer les attitudes, sensibiliser et prendre des mesures

L'honorable Marjory LeBreton, leader du gouvernement au Sénat et secrétaire d'État aux Aînés

15 h La loi et le vieillissement de la population

La très honorable Beverly McLachlin, juge en chef du Canada

15 h 50 Pause avec musique et audio-visuel

16 h Plan d'action de Madrid et 5 mises à jour

Examen des progrès de la mise en œuvre du Plan d'action international de l'ONU sur le vieillissement, qui traite de l'élimination de la violence envers les personnes âgées
Sergei Zelenev, chef, Social Integration Branch, Division for Social Policy and Development (ONU)

16 h 30 Vision et mission de l'INPEA

Lia Daichman, présidente de l'INPEA

16 h 45 Perspective des pays en développement en matière de mauvais traitements envers les aînés

Olayinka Ajomale, directrice générale, Centre de recherche sur le vieillissement, le développement et les droits des personnes âgées, Ibadan (Nigeria)

17 h – 18 h 30 Réception

Organisé par le gouvernement de l'Ontario

Programme

17 h 45 Mot de bienvenue

L'honorable A. Aileen Carroll, ministre de la Culture et ministre responsable des aînés de l'Ontario*

Remise de la bourse commémorative
Rosalie-Wolf 2008 de l'INPEA

Nota : * À confirmer.

PROGRAMME 17 juin 2008

9 h Retour sur la première journée – Lynn McDonald, coprésidente, comité organisateur de la conférence

9 h 15 Mauvais traitements infligés aux aînés : un problème de violence familiale – *Christopher Mikton*, agent technique, Unité de prévention des blessures et de la violence, OMS, Genève

10 h 15 Pause-café

10 h 30 Les innovations dans le monde : pratiques exemplaires pour contrer la violence envers les personnes âgées – *Présidente : Ariela Lowenstein*, université de Haïfa, Haïfa (Israël)

Olayinka Ajomale, directrice générale, Centre de recherche sur le vieillissement, le développement et les droits des personnes âgées, Ibadan (Nigeria)
Georgia Anetzberger, éditrice, *Journal of Elder Abuse and Neglect*

Susanna Aquas, représentante nationale de l'INPEA, Argentine*

Luz Barreto, représentant national de l'INPEA, Pérou*

Simon Biggs, directeur, Institut de gérontologie du King's College, Londres (Royaume-Uni)

Isabel Iborra, coordonnatrice scientifique, Centre de la reine Sofia – Études sur la violence, Valence (Espagne)

Mary Ann Tsao, Tsao Foundation, Singapour*

Wang Xiao Yan, directeur, alliances communautaires, Beijing (Chine)

12 h 30 Dîner (libre)

13 h 30 Rôle des ONG internationales dans la stratégie mondiale de lutte contre les mauvais traitements envers les aînés

Lia Diachman, Centre international de recherches sur la longévité, Argentine

Jessica Frank, directrice associée, AARP Office of International Affairs

Gloria Gutman, ancienne présidente de l'International Association of Gerontology and Geriatrics

Irene Hoskins, présidente, Fédération internationale sur le vieillissement

Tavengwa Nhongo, membre du conseil d'administration de l'INPEA et représentant national du Kenya, HelpAge International*

14 h 30 Pause-café

15 h Fournir une orientation : stratégie mondiale et mesures pour les cinq prochaines années (séance de revue-ménages en petits groupes)

16 h Établissement du programme (compte rendu, établissement des priorités et conclusion)

17 h Fin de la conférence

